

Art. 11. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2015.

Art. 12. De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 11 december 2014.

De Minister-Président,
P. MAGNETTE

De Minister van Begroting, Ambtenarenzaken en Administratieve Vereenvoudiging,
Ch. LACROIX



SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2014/ 207598]

11 DECEMBRE 2014. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 juin 2013 mettant en place un système de certification des installateurs de systèmes de production d'énergie à partir de sources renouvelables et des professionnels des travaux liés à l'efficacité énergétique

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 18 juillet 2012 relatif à la mise en place d'une procédure de certification des installateurs de systèmes de production d'énergie à partir de sources renouvelables et de systèmes d'efficacité énergétique, les articles 3, 4, 5;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 juin 2013 mettant en place un système de certification des installateurs de systèmes de production d'énergie à partir de sources renouvelables et des professionnels des travaux liés à l'efficacité énergétique;

Vu l'avis n° 2014/ 002648 de la Cellule autonome d'avis en Développement durable, donné le 15 octobre 2014;

Vu l'avis 56.805/ 4 du Conseil d'Etat, donné le 3 décembre 2014, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Energie et du Ministre de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 juin 2013 mettant en place un système de certification des installateurs de systèmes de production d'énergie à partir de sources renouvelables et des professionnels des travaux liés à l'efficacité énergétique, les modifications suivantes sont apportées :

1^o au paragraphe 1^{er}, deux alinéas rédigés comme suit sont insérés entre les alinéas 1^{er} et 2 :

« Pour obtenir le certificat Qualiwall pour les systèmes visés à l'article 3, § 2, 3^o, le demandeur doit disposer du certificat Qualiwall pour les systèmes visés à l'article 3, § 2, 2^o.

Le Ministre de l'Energie et le Ministre de la Formation peuvent définir l'expérience professionnelle pertinente visée à l'alinéa 1^{er}, 2^o. »;

2^o au paragraphe 1^{er}, à l'alinéa 3 devenu l'alinéa 5, les mots « le demandeur doit en outre » sont insérés entre les mots « Pour les catégories professionnelles où l'arrêté royal du 29 janvier 2007 ne s'applique pas, » et les mots « satisfaire aux conditions fixées par le Ministre de l'Energie et le Ministre de la Formation »;

3^o au paragraphe 2, un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 1^{er} et 2 : « Pour obtenir le certificat Qualiwall au titre de candidat pour les systèmes visés à l'article 3, § 2, 3^o, le demandeur doit disposer du certificat Qualiwall pour les systèmes visés à l'article 3, § 2, 2^o. »

4^o au paragraphe 2, à l'alinéa 2, devenu l'alinéa 3 les mots « le demandeur doit en outre » sont insérés entre les mots « Pour les catégories professionnelles où l'arrêté royal du 29 janvier 2007 ne s'applique pas, » et les mots « satisfaire aux conditions fixées par le Ministre de l'Energie et le Ministre de la Formation ».

Art. 2. Dans l'article 5, § 2, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1^o à l'alinéa 4, les mots « dispose d'un certificat d'apprentissage ou d'un diplôme de chef d'entreprise ou s'il » sont abrogés;

2^o l'alinéa 4 est complété par la phrase suivante : « Le Ministre de l'Energie et le Ministre de la Formation peuvent limiter dans le temps l'équivalence d'une formation. ».

Art. 3. Dans l'article 8, § 1^{er}, du même arrêté, le 4^o est remplacé par ce qui suit :

« disposer d'un personnel enseignant qualifié chargé de l'instruction théorique et pratique, et, à partir du 1^{er} janvier 2016, assurer que chaque membre du personnel enseignant dispose d'une attestation de réussite de l'examen, conformément à la procédure définie à l'article 5, § 2, pour la catégorie dans laquelle il enseigne. Le formateur responsable d'une partie spécifique de la formation ne doit pas disposer d'une attestation de réussite. Le formateur d'un centre ne peut être évalué par le centre auquel il appartient. »

Art. 4. Dans l'article 12 du même arrêté, la première phrase commençant par les mots « Par dérogation à l'article 4, » et finissant par les mots « pour l'eau chaude sanitaire incluant les intégrations en toiture et sur la toiture » est complétée par les mots « jusqu'au 31 décembre 2015 ».

Art. 5. Le Ministre de l'Energie et le Ministre de la Formation sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 11 décembre 2014.

Le Ministre-Président,
P. MAGNETTE

Le Ministre des Pouvoirs locaux, de la Ville, du Logement et de l'Energie,
P. FURLAN

La Ministre de l'Emploi et de la Formation,
Mme E. TILLIEUX

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2014/ 207598]

11. DEZEMBER 2014 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 27. Juni 2013 zur Einführung eines Systems zur Zertifizierung der Installateure von Systemen zur Energieerzeugung aus erneuerbaren Quellen und der im Bereich der Energieeffizienz tätigen Fachleute

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Dekrets vom 18. Juli 2012 über die Einsetzung eines Verfahrens zur Zertifizierung der Installateure von Systemen zur Erzeugung von Energie aus erneuerbaren Quellen und von Energieeffizienzsystemen, Artikel 3, 4, 5;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 27. Juni 2013 zur Einführung eines Systems zur Zertifizierung der Installateure von Systemen zur Energieerzeugung aus erneuerbaren Quellen und der im Bereich der Energieeffizienz tätigen Fachleute;

Aufgrund des am 15. Oktober 2014 abgegebenen Gutachtens der autonomen Begutachtungsstelle für die nachhaltige Entwicklung Nr. 2014/ 002648;

Aufgrund des am 3. Dezember 2014 in Anwendung des Artikels 84, § 1, Absatz 1, 2^o, der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens Nr. 56.805/ 4 des Staatsrats;

Auf Vorschlag des Ministers für Energie und des Ministers für Ausbildung;

Nach Beratung,

Beschließt:

Artikel 1 - Artikel 4 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 27. Juni 2013 zur Einführung eines Systems zur Zertifizierung der Installateure von Systemen zur Energieerzeugung aus erneuerbaren Quellen und der im Bereich der Energieeffizienz tätigen Fachleute wird wie folgt abgeändert:

1^o in Paragraph 1 werden zwei Absätze mit folgendem Wortlaut zwischen die Absätze 1 und 2 eingefügt:

"Um das Qualiwall-Zertifikat für die in Artikel 3, § 2, 3^o genannten Systeme zu erhalten, muss der Antragsteller über das Qualiwall-Zertifikat für die in Artikel 3, § 2, 2^o genannten Systeme verfügen.

Der Minister für Energie und der Minister für Ausbildung können die relevante berufliche Erfahrung nach Absatz 1, 2^o näher bestimmen."

2^o in Absatz 3 von Paragraph 1, der nun Absatz 5 geworden ist, werden die Wörter "muss der Antragsteller zudem" zwischen "Was die Berufskategorien betrifft, auf die der Erlass vom 29. Januar 2007 keine Anwendung findet," und "den vom Minister für Energie und vom Minister für Ausbildung festgelegten Bedingungen ... genügen" eingefügt.

3^o in Paragraph 2 wird zwischen die Absätze 1 und 2 ein Absatz mit folgendem Wortlaut eingefügt: "Um das Qualiwall-Zertifikat als Kandidat für die in Artikel 3, § 2, 3^o genannten Systeme zu erhalten, muss der Antragsteller über das Qualiwall-Zertifikat für die in Artikel 3, § 2, 2^o genannten Systeme verfügen."

4^o in Absatz 2 von Paragraph 2, der nun Absatz 3 geworden ist, werden die Wörter "muss der Antragsteller zudem" zwischen "Was die Berufskategorien betrifft, auf die der Erlass vom 29. Januar 2007 keine Anwendung findet," und "den vom Minister für Energie und vom Minister für Ausbildung festgelegten Bedingungen ... genügen" eingefügt.

Art. 2 - In Artikel 5, § 2 desselben Erlasses werden die folgenden Abänderungen vorgenommen:

1^o in Absatz 4 wird die Wortfolge "über ein Ausbildungszeugnis oder ein Qualifikationszeugnis zur Unternehmensführung verfügt oder wenn er" gestrichen;

2^o Absatz 4 wird mit folgendem Satz ergänzt: "Der Minister für Energie und der Minister für Ausbildung können die Gleichwertigkeit einer Ausbildung zeitlich begrenzen."

Art. 3 - In Artikel 8, § 1 desselben Erlasses wird die Ziffer 4^o durch folgende Bestimmung ersetzt:

"über ein qualifiziertes Lehrpersonal verfügen, das mit der theoretischen und praktischen Schulung beauftragt ist, und ab dem 1. Januar 2016 gewährleisten, dass alle Mitglieder des Lehrpersonals gemäß des in Artikel 5, § 2 bestimmten Verfahrens für die Kategorie, in der sie lehren, Inhaber einer Abschlussbescheinigung der Prüfung sind. Der Ausbilder, der für einen spezifischen Teil der Ausbildung verantwortlich ist, muss nicht über eine Abschlussbescheinigung verfügen. Der Ausbilder eines Zentrums darf nicht durch dasjenige Zentrum bewertet werden, zu dem er gehört."

Art. 4 - In Artikel 12 desselben Erlasses, wird in dem ersten Satz, der mit den Wörtern "In Abweichung von Artikel 4" anfängt, die Wortfolge "bis zum 31. Dezember 2015" zwischen "in Bezug auf Solarwärmeanlagen für die Brauchwarmwasserbereitung (einschließlich Indach- und Aufdachmontage)" und "gleichwertig anerkannt" eingefügt.

Art. 5 - Der Minister für Energie und der Minister für Ausbildung werden jeder in seinem Zuständigkeitsbereich mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 11. Dezember 2014

Der Minister-Präsident
P. MAGNETTE

Der Minister für lokale Behörden, Städte, Wohnungswesen und Energie
P. FURLAN

Die Ministerin der Beschäftigung und der Ausbildung
Frau E. TILLIEUX

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2014/ 207598]

11 DECEMBER 2014. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 27 juni 2013 tot invoering van een certificeringsregeling voor installateurs van systemen voor energieproductie uit hernieuwbare energiebronnen en voor vaklui die werken i.v.m. energie-efficiëntie uitvoeren

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 18 juli 2012 betreffende de invoering van een certificeringsprocedure voor installateurs van systemen voor energieproductie uit hernieuwbare energiebronnen en van systemen voor energie-efficiëntie, inzonderheid op de artikelen 3, 4, 5;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 27 juni 2013 tot invoering van een certificeringsregeling voor installateurs van systemen voor energieproductie uit hernieuwbare energiebronnen en voor vaklui die werken i.v.m. energie-efficiëntie uitvoeren;

Gelet op het advies nr. 2014/ 002648 van de Autonome cel voor adviesverlening inzake duurzame ontwikkeling, gegeven op 15 oktober 2014;

Gelet op het advies nr. 56.805/ 4 van de Raad van State, gegeven op 3 december 2014, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Energie en van de Minister van Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 4 van het besluit van de Waalse Regering van 27 juni 2013 tot invoering van een certificeringsregeling voor installateurs van systemen voor energieproductie uit hernieuwbare energiebronnen en voor vaklui die werken i.v.m. energie-efficiëntie uitvoeren, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in § 1, worden, tussen het eerste lid en het tweede lid, twee leden ingevoegd, luidend als volgt :

"Om het Qualiwall certificaat voor de systemen bedoeld in artikel 3, § 2, 3° te krijgen, moet de aanvrager over het Qualiwall certificaat beschikken voor de systemen bedoeld in artikel 3, § 2, 2°.

De Minister van Energie en de Minister van Vorming kunnen de in het eerste lid, 2°, bedoelde relevante beroepservaring bepalen."

2° in paragraaf 1, derde lid, dat het vijfde lid is geworden, worden de woorden "moet de aanvrager bovendien" ingevoegd tussen de woorden "Voor de beroepscategorieën waarvoor het koninklijk besluit van 29 januari 2007 niet van toepassing is," en de woorden "voldoen aan de voorwaarden bepaald door de Minister van Energie en de Minister van Vorming";

3° in paragraaf 2 wordt, tussen het eerste en het tweede lid, volgend lid ingevoegd: "Om het Qualiwall certificaat voor de systemen bedoeld in artikel 3, § 2, 3° te krijgen, moet de aanvrager over het Qualiwall certificaat beschikken voor de systemen bedoeld in artikel 3, § 2, 2°.";

4° in paragraaf 2, tweede lid, dat het derde lid is geworden, worden de woorden "moet de aanvrager bovendien" ingevoegd tussen de woorden "Voor de beroepscategorieën waarvoor het koninklijk besluit van 29 januari 2007 niet van toepassing is," en de woorden "voldoen aan de voorwaarden bepaald door de Minister van Energie en de Minister van Vorming".

Art. 2. In artikel 5, § 2, van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het vierde lid worden de woorden "over een leergetuigschrift of een diploma van bedrijfsleider beschikt, of" opgeheven;

2° het vierde lid wordt aangevuld met de volgende zin: "De Minister van Energie en de Minister van Vorming kunnen de gelijkwaardigheid van een vorming in de tijd beperken."

Art. 3. In artikel 8, § 1, van hetzelfde besluit, wordt 4^o vervangen door wat volgt :

"over geschoold onderwijzend personeel beschikken dat belast is met het theoretisch en praktisch onderricht, en, vanaf 1 januari 2016, er voor zorgen dat elk lid van het onderwijzend personeel zelf houder is van een slaagattest voor het examen overeenkomstig de in artikel 5, § 2, bedoelde procedure voor de categorie waarin hij onderwijst. De opleider die verantwoordelijk is voor een specifiek deel van de vorming zal niet over een slaagattest moeten beschikken. De opleider van een centrum mag niet door het centrum waarvan hij deel uitmaakt, geëvalueerd worden."

Art. 4. In artikel 12 van hetzelfde besluit wordt de eerste zin die begint met de woorden "In afwijking van artikel 4" en die eindigt met de woorden "voor het sanitair warm water met inbegrip van integraties in het dak en op het dak" aangevuld met de woorden "tot 31 december 2015".

Art. 5. De Minister van Energie en de Minister van Vorming zijn belast, ieder wat hem betreft, met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 11 december 2014.

De Minister-President,
P. MAGNETTE

De Minister van Plaatselijke Besturen, Stedenbeleid, Huisvesting en Energie,
P. FURLAN

De Minister van Tewerkstelling en Vorming,
Mevr. E. TILLIEUX

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER

[2014/ 207593]

16 DECEMBER 2014. — Koninklijk besluit tot aanduiding van leden van het beheerscomité van het Internationaal Perscentrum

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de programmawet voor het begrotingsjaar 2001 van 19 juli 2001, artikel 51;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 januari 2002 betreffende de samenstelling en de bevoegdheid van de organen, en het financieel beheer van het Internationaal Perscentrum als Staatsdienst met afzonderlijk beheer, de artikelen 3, § 1, eerste lid, 6^o en 7^o, en tweede lid, en 4;

Op de voordracht van de Eerste Minister,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Worden benoemd tot lid van het beheerscomité van het Internationaal Perscentrum :

1^o als vertegenwoordiger van de Eerste Minister :

de heer Frédéric CAUDERLIER;

2^o als vertegenwoordiger van de Vice-Eerste Minister en Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel :

de heer Leo DE BOCK;

3^o als vertegenwoordiger van de Vice-Eerste Minister en Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met Grote Steden en de Regie der gebouwen :

Mevr. Anne-Laure MOULIGNEAUX;

4^o als vertegenwoordiger van de Vice-Eerste Minister en Minister van Ontwikkelingssamenwerking, Digitale Agenda, Telecommunicatie en Post :

de heer Tom MEULENBERGS;

SERVICE PUBLIC FEDERAL
CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE

[2014/ 207593]

16 DECEMBRE 2014. — Arrêté royal portant désignation de membres du comité de gestion du Centre de presse international

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme pour l'année budgétaire 2001 du 19 juillet 2001, l'article 51;

Vu l'arrêté royal du 7 janvier 2002 relatif à la composition et à la compétence des organes, et à la gestion financière du Centre de presse international en tant que Service de l'Etat à gestion séparée, les articles 3, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 6^o et 7^o, et alinéa 2, et 4;

Sur la proposition du Premier Ministre,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Sont nommés membres du comité de gestion du Centre de presse international :

1^o comme représentant du Premier Ministre :

M. Frédéric CAUDERLIER;

2^o comme représentant du Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Emploi, de l'Economie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur :

M. Leo DE BOCK;

3^o comme représentant du Vice-Premier Ministre et Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé des Grandes Villes et de la Régie des bâtiments :

Mme Anne-Laure MOULIGNEAUX;

4^o comme représentant du Vice-Premier Ministre et Ministre de la Coopération au développement, de l'Agenda numérique, des Télécommunications et de la Poste :

M. Tom MEULENBERGS;